

**Генеральная Ассамблея**
Совет БезопасностиDistr.: General
8 May 2001
Russian
Original: English**Генеральная Ассамблея**

Пятьдесят пятая сессия

Пункты 156 и 164 повестки дня

**Рассмотрение эффективных мер по усилению
защиты, безопасности и охраны дипломатических
и консульских представительств и представителей****Меры по ликвидации международного терроризма****Совет Безопасности**

Пятьдесят шестой год

**Письмо Постоянного представителя Турции при
Организации Объединенных Наций от 4 мая 2001 года
на имя Генерального секретаря**

Хотел бы обратить Ваше внимание на одно из недавно принятых национальным судом решений, которое касается международного терроризма и вопроса, затрагиваемого в ряде резолюций Генеральной Ассамблеи, озаглавленных «Рассмотрение эффективных мер по усилению защиты, безопасности и охраны дипломатических и консульских представительств и представителей», последней из которых является резолюция 55/149 Генеральной Ассамблеи от 12 декабря 2000 года.

Учитывая, что к настоящему времени от рук армянских террористов погибло более 30 турецких дипломатов, лишь незначительным утешением служит тот факт, что окружной суд Соединенных Штатов в северном округе штата Огайо приговорил армянского активиста и бывшего председателя Армянского национального комитета Америки Мурада Топальяна к 37 месяцам заключения по двум отдельным обвинениям в совершении федеральных преступлений, связанных с терроризмом. Более конкретно Топальян был осужден за хранение более 100 фунтов взрывчатки и автоматов (см. *United States v. Mourad Topalian*, Case No. 1:99 CR 358).

Федеральные власти Соединенных Штатов обвинили Топальяна в соучастии по крайней мере в четырех террористических актах в Соединенных Штатах: взрыве бомбы на площади перед Организацией Объединенных Наций 12 октября 1980 года; взрыве бомбы в конференц-центре графства Орандж Лос-Анджелеса 3 июня 1981 года; взрыве бомбы у турецкого консульства в Беверли Хиллз 20 ноября 1981 года; и попытке взрыва бомбы и покушении на жизнь почетного генерального консула Турции в Филадельфии 22 октября 1982 года.

Ультранационалистская армянская террористическая группа «Борцы за справедливость в отношении армянского геноцида» (БСАГ) взяла на себя ответственность за все вышеупомянутые акции. Согласно федеральным властям Соединенных Штатов БСАГ является военным крылом партии дашнаков в Ереване, Армения, которую в Соединенных Штатах представляет Армянский революционный фронт (АРФ), расположенный в Бостоне. Армянский национальный комитет Америки, председателем которого до своего ареста был Топалян, является филиалом АРФ и партии дашнаков. Как указывается федеральными властями Соединенных Штатов, БСАГ набирает сторонников среди членов Армянской молодежной федерации, расположенной в Ликсингтоне, штат Массачусетс. Согласно утверждениям, в этой сети организаций Мурад Топалян руководил рядом групп молодых армянских активистов.

Взрыв автомобиля на площади перед Организацией Объединенных Наций 12 октября 1980 года, который был осужден в качестве «варварского и спланированного террористического акта» послом Дональдом Макхенри, который был в то время представителем Соединенных Штатов при Организации Объединенных Наций, привел к ранению пяти невинных людей и нанес существенный материальный ущерб ряду зданий, в том числе Турецкому центру (здание, в котором расположено представительство Турции при Организации Объединенных Наций, консульство Турции и культурный центр турецко-американской общины), зданию Бнай-Брит, банку «Чейз Манхэттен» и Афро-американскому центру.

Долгий и сложный путь привлечения Топаляна к ответственности подчеркивает обманчивый характер международного терроризма и запутанность каждого террористического акта. В сделке между сторонами о признании подсудимым своей вины осужденный за уголовное преступление Топалян признал, что в 1976 году, когда он был председателем Армянского национального комитета Америки, являющегося филиалом партии дашнаков в Армении, он связался с одним из сторонников в штате Мичиган и просил его приобрести взрывчатку и огнестрельное оружие, включая автоматическое оружие. Затем этот человек организовал похищение двумя другими людьми взрывчатки с геологического объекта в районе Калкаска, штат Мичиган. В июле 1976 года эти лица украли различные взрывчатые материалы со склада взрывчатых материалов, расположенного у буровой в районе Калкаска, штат Мичиган. Осенью 1976 года Топалян приказал другим пособникам переправить половину украденной партии взрывчатых веществ ему в район Кливленда. В октябре 1980 года Топалян направил другого человека снять в аренду складское помещение в Бедфорде, штат Огайо, используя поддельные документы. С октября 1980 года по 13 сентября 1996 года Топалян и другие лица хранили взрывчатые вещества, капсуль-детонаторы и самодетонирующие взрывные устройства в упомянутом выше складском помещении. Летом 1976 года Топалян приобрел также два автомата и хранил их в том же складском помещении с октября 1980 года по 13 сентября 1996 года.

Установлена связь между взрывчатыми материалами, применявшимися при взрыве бомбы на площади напротив Организации Объединенных Наций, и взрывчатыми материалами, которые хранились Топаляном и его пособниками в Бедфорде, штат Огайо. В упомянутом складском помещении в Бедфорде, до того как они были обнаружены в 1996 году, хранились частично

разложившиеся приблизительно 100 однофунтовых брикетов, а также капсуль-детонаторы и динамит. Как указывалось в меморандуме правительства в поддержку обвинения «даже случайная детонация взрывчатых веществ в Бедфорде привела бы к приблизительно в 20 раз более мощному взрыву, чем взрыв у турецкого представительства». В течение 16 лет дети в детском саду на другой стороне улицы и на детской площадке у соседней школы, проезжавшие по шоссе всего в 300 футах, клиенты и водители автоцистерн на близлежащей автозаправочной станции и бесчисленные жители прилегающих районов подвергались опасности, находясь в пределах района возможного взрыва.

Деятельность Мурада Топаляна в рамках армянской террористической сети играла важную роль в более широкой террористической кампании, в ходе которой с 1973 года по настоящее время было произведено более 235 террористических актов и 70 убийств, 41 покушение и было ранено 524 человека. В результате армянских террористических актов 105 гражданских лиц было взято в заложники и 12 «было казнено». В рамках армянской террористической кампании по взрыву бомб, в которой также участвовал Мурад Топалян, было взорвано по крайней мере 160 бомб, что повлекло за собой большую часть случаев гибели и ранения людей, поскольку бомбы взрывались главным образом в многолюдных общественных местах, таких, как аэропорты, городские площади и торговые центры. Взрывы бомб повлекли за собой материальный ущерб в Соединенных Штатах, Европе, на Ближнем Востоке и в Австралии общей стоимостью в сотни миллионов долларов. Применение армянами насилия против турецких дипломатов, людей турецкого происхождения и многих других, кто не признает ультранационалистского армянского понимания истории первой мировой войны, представляется бессмысленным и жестоким. Топалян не продемонстрировал никакого раскаяния при вынесении приговора. Вместо этого он призвал 200 своих сторонников в здании суда к продолжению кампании. Армянский национальный комитет Америки, председателем которого был Мурад Топалян, не осудил такие террористические акты.

Упомянутая цепь событий, преступные акты и последовавший приговор вновь свидетельствуют о наличии серьезной проблемы международного терроризма, включая нападения на дипломатические и консульские представительства.

Террористические акты не только угрожают жизни или приводят к гибели дипломатических и консульских представителей и препятствуют их нормальной работе, но и представляют собой также угрозу самой общественности, в среде которой так бездумно действуют террористы.

В этой связи правительство Турецкой Республики вновь призывает все государства принять все необходимые меры на национальном и международном уровнях по предотвращению любых террористических актов против дипломатических и консульских представителей и представительств, привлекать к ответственности или выдавать лиц, совершающих такие акты, и как можно скорее привлекать преступников к ответственности.

Буду признателен Вам за распространение текста настоящего письма в качестве документа пятьдесят пятой сессии Генеральной Ассамблеи по пунктам 156 и 164 повестки дня и в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Юмит **Памир**
Посол
Постоянный представитель
